



Saturs

IV *Paziņojumi*

EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTI PAZIŅOJUMI

**Padome**

2015/C 382/01	Paziņojums to personu ievērbai, kurām piemēro ierobežojošus pasākumus, kas paredzēti Padomes Lēmumā 2011/72/KĀDP un Padomes Regulā (ES) Nr. 101/2011 par ierobežojošiem pasākumiem, kas vērsti pret konkrētām personām un vienībām saistībā ar situāciju Tunisijā .....	1
2015/C 382/02	Paziņojums to personu ievērbai, kurām piemēro ierobežojošos pasākumus, kas noteikti Padomes Lēmumā 2011/486/KĀDP, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas lēmumu (ES) 2015/2054, un Padomes Regulā (ES) Nr. 753/2011, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043, par ierobežojošiem pasākumiem, ņemot vērā situāciju Afganistānā .....	2
2015/C 382/03	Paziņojums tā datu subjekta ievērbai, kuram piemēro ierobežojošos pasākumus, kas noteikti Padomes Regulā (ES) Nr. 753/2011, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043 par ierobežojošiem pasākumiem, kas vērsti pret konkrētām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, ņemot vērā situāciju Afganistānā .....	4

**Eiropas Komisija**

2015/C 382/04	Euro maiņas kurss .....	5
---------------	-------------------------	---

V Atzinumi

ADMINISTRATĪVAS PROCEDŪRAS

**Eiropas Komisija**

2015/C 382/05	Uzaicinājumi iesniegt priekšlikumus saskaņā ar Eiropas telesakaru tīklu dotāciju darba programmu, kas ietilpst Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentā, laikposmam no 2014. līdz 2020. gadam (Komisijas Īstenošanas lēmums C(2014) 9490) .....	6
---------------	---	---

PROCEDŪRAS, KAS SAISTĪTAS AR KONKURENCES POLITIKAS ĪSTENOŠANU

**Eiropas Komisija**

2015/C 382/06	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta M.7836 – Banco Santander / PAI Partners / Grupo Konectnet / Konecta Activos Inmobiliarios) – Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru <sup>(1)</sup> .....	7
2015/C 382/07	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta M.7810 – Vista/Solera) – Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru <sup>(1)</sup> .....	8

<sup>(1)</sup> Dokuments attiecas uz EEZ

## IV

(Paziņojumi)

## EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTI PAZIŅOJUMI

## PADOME

**Paziņojums to personu ievēribai, kurām piemēro ierobežojošus pasākumus, kas paredzēti Padomes Lēmumā 2011/72/KĀDP un Padomes Regulā (ES) Nr. 101/2011 par ierobežojošiem pasākumiem, kas vērsti pret konkrētām personām un vienībām saistībā ar situāciju Tunisijā**

(2015/C 382/01)

To personu ievēribai, kas norādītas pielikumā Padomes Lēmumam 2011/72/KĀDP <sup>(1)</sup> un I pielikumā Padomes Regulai (ES) Nr. 101/2011 <sup>(2)</sup> par ierobežojošiem pasākumiem, kas vērsti pret konkrētām personām un vienībām saistībā ar situāciju Tunisijā, tiek paziņota šāda informācija.

Eiropas Savienības Padome pēc norādīto personu saraksta izskatīšanas ir secinājusi, ka tajā joprojām būtu jāpatur iepriekš minētās personas.

Attiecīgās personas var Padomei iesniegt lūgumu, pievienojot apliecinošus dokumentus, ka lēmums par viņu iekļaušanu norādīto personu sarakstā būtu jāpārskata. Šāds lūgums jāiesniedz pirms 2015. gada 1. decembra un jānosūta uz šādu adresi:

*Council of the European Union*  
*General Secretariat*  
DG C 1C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

e-pasta adrese: [sanctions@consilium.europa.eu](mailto:sanctions@consilium.europa.eu)

Visi saņemtie komentāri tiks ņemti vērā, Padomei veicot norādīto personu saraksta regulāro pārskatīšanu saskaņā ar Lēmuma 2011/72/KĀDP 5. pantu un Regulas (ES) Nr. 101/2011 12. panta 4. punktu.

<sup>(1)</sup> OV L 28, 2.2.2011., 62. lpp.

<sup>(2)</sup> OV L 31, 5.2.2011., 1. lpp.

**Paziņojums to personu ievērbai, kurām piemēro ierobežojošos pasākumus, kas noteikti Padomes Lēmumā 2011/486/KĀDP, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas lēmumu (ES) 2015/2054, un Padomes Regulā (ES) Nr. 753/2011, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043, par ierobežojošiem pasākumiem, ņemot vērā situāciju Afganistānā**

(2015/C 382/02)

Turpmāk izklāstītā informācija tiek darīta zināma personai, kas norādīta pielikumā Padomes Lēmumam 2011/486/KĀDP<sup>(1)</sup>, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas lēmumu (ES) 2015/2054<sup>(2)</sup>, un I pielikumā Padomes Regulai (ES) Nr. 753/2011<sup>(3)</sup>, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043<sup>(4)</sup>, par ierobežojošiem pasākumiem, ņemot vērā situāciju Afganistānā.

Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padome ir pieņēmusi Rezolūciju 1988 (2011), ar kuru nosaka ierobežojošus pasākumus attiecībā uz personām un vienībām, kuras līdz minētās rezolūcijas pieņemšanas dienai tika uzskatītas par piederīgām *Taliban*, un attiecībā uz citām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, kas ar tām saistītas, kā tas norādīts saskaņā ar Rezolūciju 1267 (1999) un Rezolūciju 1333 (2000) izveidotās komitejas sagatavotā konsolidētā saraksta A sadaļā ("*Ar Taliban* saistītas personas") un B sadaļā ("*Ar Taliban* saistītas vienības un citas grupas un uzņēmumi"), kā arī attiecībā uz citām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, kas ir saistītas ar *Taliban*.

2014. gada 23. septembrī un 2015. gada 27. martā komiteja, kas izveidota saskaņā ar Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes Rezolūcijas 1988 (2011) 30. punktu, grozīja un atjaunināja to personu, grupu, uzņēmumu un vienību sarakstu, pret kuriem ir vērsti ierobežojoši pasākumi.

Attiecīgā persona jebkurā laikā ANO komitejai, kas izveidota saskaņā ar ANO DP Rezolūcijas 1988 (2011) 30. punktu, var iesniegt lūgumu un apliecinājuma dokumentus pārskatīt lēmumu par viņas iekļaušanu minētajā ANO sarakstā. Lūgums būtu jānosūta uz šādu adresi:

United Nations – Focal point for delisting  
Security Council Subsidiary Organs Branch  
Room TB-08045D  
United Nations  
New York, N.Y. 10017  
UNITED STATES OF AMERICA

Tālr.: +1 9173679448  
Fakss: +1 2129631300/3778  
E-pasts: delisting@un.org

Sīkāku informāciju skatīt: <http://www.un.org/sc/committees/1988/index.shtml>

Ņemot vērā ANO lēmumu, Eiropas Savienības Padome ir noteikusi, ka šī ANO norādītā persona būtu jāiekļauj tādu personu, grupu, uzņēmumu un vienību sarakstos, kurām piemēro ierobežojošos pasākumus, kas noteikti Lēmumā 2011/486/KĀDP un Regulā (ES) Nr. 753/2011. Pamatojums šās personas iekļaušanai sarakstos ir izklāstīts attiecīgajos Padomes lēmuma pielikuma un Padomes regulas I pielikuma ierakstos.

Attiecīgās personas uzmanība tiek vērsta uz to, ka pastāv iespēja iesniegt pieteikumu attiecīgās(-o) dalībvalsts(-u) kompetentajām iestādēm, kā norādīts Regulas (ES) Nr. 753/2011 II pielikumā minētajās tūmekļa vietnēs, lai iegūtu atļauju izmantot iesaldētos līdzekļus pamatvajadzību nodrošināšanai vai konkrētiem maksājumiem (sk. regulas 5. pantu).

Attiecīgā persona var Padomei kopā ar apliecinājumiem iesniegt lūgumu pārskatīt lēmumu par viņas iekļaušanu minētajos sarakstos, to nosūtot uz šādu adresi:

Council of the European Union  
General Secretariat  
DG C 1C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

E-pasts: sanctions@consilium.europa.eu

<sup>(1)</sup> OV L 199, 2.8.2011., 57. lpp.

<sup>(2)</sup> OV L 300, 17.11.2015., 29. lpp.

<sup>(3)</sup> OV L 199, 2.8.2011., 1. lpp.

<sup>(4)</sup> OV L 300, 17.11.2015., 1. lpp.

Attiecīgās personas uzmanība tiek vērsta arī uz iespēju apstrīdēt Padomes lēmumu Eiropas Savienības Vispārējā tiesā saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienības darbību 275. panta otro daļu un 263. panta ceturto un sesto daļu.

---

**Paziņojums tā datu subjekta ievērbai, kuram piemēro ierobežojošos pasākumus, kas noteikti Padomes Regulā (ES) Nr. 753/2011, kuru īsteno ar Padomes Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043 par ierobežojošiem pasākumiem, kas vērsti pret konkrētām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, ņemot vērā situāciju Afganistānā**

(2015/C 382/03)

Datu subjekta uzmanība tiek vērsta uz šādu informāciju saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 45/2001 <sup>(1)</sup> 12. pantu:

Šādas apstrādes darbības juridiskais pamats ir Padomes Regula (ES) Nr. 753/2011 <sup>(2)</sup>, ko īsteno ar Padomes Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043 <sup>(3)</sup>.

Šādas apstrādes darbības pārzinis ir Eiropas Savienības Padome, ko pārstāv Padomes Ģenerālsēkretariāta C ĢD (Ārlietas, paplašināšanās un civilā aizsardzība) ģenerāldirektors, un struktūrvienība, kurai uzticēta apstrādes darbība, ir C ĢD 1C daļa, ar kuru var sazināties:

*Council of the European Union  
General Secretariat  
DG C 1C  
Rue de la Loi/Wetstraat 175  
1048 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË*

E-pasts: sanctions@consilium.europa.eu

Apstrādes darbības mērķis ir izveidot un atjaunināt tādu personu sarakstu, uz kurām attiecas ierobežojošie pasākumi saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 753/2011, ko īsteno ar Īstenošanas regulu (ES) 2015/2043.

Datu subjekti ir fiziskas personas, kuras atbilst minētajā regulā izklāstītajiem kritērijiem iekļaušanai sarakstā.

Savāktie personas dati ietver datus, kas vajadzīgi, lai pareizi identificētu attiecīgo personu, pamatojumu iekļaušanai sarakstā un jebkādos citus ar to saistītus datus.

Savāktos personas datus var pēc vajadzības sniegt arī Eiropas Ārējās darbības dienestam un Komisijai.

Neskarot ierobežojumus, kas paredzēti Regulas (EK) Nr. 45/2001 20. panta 1. punkta a) un d) apakšpunktā, uz piekļuves lūgumiem, kā arī uz lūgumiem veikt labojumu vai uz iebildumiem atbilde tiks sniegta saskaņā ar Padomes Lēmuma 2004/644/EK <sup>(4)</sup> 5. iedaļu.

Personas datus glabā piecus gadus no brīža, kad datu subjekts ir svītrots no tādu personu saraksta, uz kurām attiecas aktīvu iesaldēšana, vai ja ir beidzies pasākuma derīguma termiņš vai uz tiesvedības laiku, ja tāda bija sākta.

Datu subjekti var vērsties pie Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāja saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 45/2001.

---

<sup>(1)</sup> OV L 8, 12.1.2001., 1. lpp.

<sup>(2)</sup> OV L 199, 2.8.2011., 1. lpp.

<sup>(3)</sup> OV L 300, 17.11.2015., 1. lpp.

<sup>(4)</sup> OV L 296, 21.9.2004., 16. lpp.

# EIROPAS KOMISIJA

## Euro maiņas kurss <sup>(1)</sup>

2015. gada 16. novembris

(2015/C 382/04)

### 1 euro =

Valūta	Maiņas kurss	Valūta	Maiņas kurss		
USD	ASV dolārs	1,0723	CAD	Kanādas dolārs	1,4293
JPY	Japānas jena	132,01	HKD	Hongkongas dolārs	8,3109
DKK	Dānijas krona	7,4610	NZD	Jaunzēlandes dolārs	1,6554
GBP	Lielbritānijas mārciņa	0,70580	SGD	Singapūras dolārs	1,5253
SEK	Zviedrijas krona	9,3206	KRW	Dienvīdkorejas vona	1 257,58
CHF	Šveices franks	1,0791	ZAR	Dienvīdāfrikas rands	15,4300
ISK	Islandes krona		CNY	Ķīnas juaņa renminbi	6,8330
NOK	Norvēģijas krona	9,3050	HRK	Horvātijas kuna	7,6075
BGN	Bulgārijas leva	1,9558	IDR	Indonēzijas rūpija	14 776,33
CZK	Čehijas krona	27,031	MYR	Malaizijas ringits	4,7036
HUF	Ungārijas forints	311,90	PHP	Filipīnu peso	50,644
PLN	Polijas zlots	4,2408	RUB	Krievijas rublis	70,7850
RON	Rumānijas leja	4,4387	THB	Taizemes bāts	38,565
TRY	Turcijas lira	3,0922	BRL	Brazīlijas reāls	4,1144
AUD	Austrālijas dolārs	1,5110	MXN	Meksikas peso	17,9456
			INR	Indijas rūpija	70,7613

<sup>(1)</sup> Datu avots: atsaucies maiņas kursu publicējusi ECB.

## V

(Atzinumi)

## ADMINISTRATĪVAS PROCEDŪRAS

## EIROPAS KOMISIJA

**Uzaicinājumi iesniegt priekšlikumus saskaņā ar Eiropas telesakaru tīklu dotāciju darba programmu, kas ietilpst Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentā, laikposmam no 2014. līdz 2020. gadam**

**(Komisijas Īstenošanas lēmums C(2014) 9490)**

(2015/C 382/05)

Ar šo Eiropas Komisijas Komunikācijas tīklu, satura un tehnoloģiju ģenerāldirektorāts izsludina četrus uzaicinājumus iesniegt priekšlikumus, lai piešķirtu dotācijas projektiem atbilstīgi prioritātēm un mērķiem, kas noteikti 2015. gada darba programmā Eiropas telesakaru tīklu jomā, kura ietilpst Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentā, laikposmam no 2014. līdz 2020. gadam.

Priekšlikumi iesniedzami, atsaucoties uz šādiem četriem uzaicinājumiem:

CEF-TC-2015-2: E-iekpirkums;

CEF-TC-2015-2: E-veselības vispārējie pakalpojumi;

CEF-TC-2015-2: E-paraksts un e-identifikācija (eID);

CEF-TC-2015-2: Strīdu izšķiršanas tiešsaistē (SIT) vispārējie pakalpojumi.

Paredzamais budžets, kas būs pieejams priekšlikumiem, kurus atlasīs saskaņā ar šiem uzaicinājumiem, ir EUR 16,9 miljoni.

Priekšlikumu iesniegšanas termiņš ir **2016. gada 15. marts**.

Attiecīgā dokumentācija ir pieejama CEF Telecom vietnē: <http://ec.europa.eu/inea/connecting-europe-facility/cef-telecom/apply-funding/cef-telecom-calls-proposals-2015>.



## PROCEDŪRAS, KAS SAISTĪTAS AR KONKURENCES POLITIKAS ĪSTENOŠANU

## EIROPAS KOMISIJA

## Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju

(Lieta M.7836 – *Banco Santander / PAI Partners / Grupo Konectanet / Konecta Activos Inmobiliarios*)

## Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2015/C 382/06)

1. Eiropas Komisija 2015. gada 5. novembrī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju, ievērojot Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004<sup>(1)</sup> 4. pantu, kuras rezultātā uzņēmumi *PAI Partners, SAS* (*PAI*, Francija) un *Banco Santander, S.A.* (*Banco Santander*, Spānija), ar uzņēmuma *Brendenbury, S.L.* (*Brendenbury*, Spānija) starpniecību, Apvienotās regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kopīgu kontroli pār uzņēmumiem *Grupo Konectanet, S.L.* (*Konectanet*, Spānija) un *Konecta Activos Inmobiliarios, S.L.* (*KAI*, Spānija), iegādājoties daļas.
2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:
  - *Banco Santander* ir mātesuzņēmums starptautiskai banku un finanšu uzņēmumu grupai, kas darbojas Eiropā, Amerikas Savienotajās Valstīs un Latīņamerikā. *Banco Santander* piedāvā banku pakalpojumus privātpersonām, aktīvu pārvaldību, korporatīvos un ieguldījumu banku pakalpojumus, naudas līdzekļu pārvaldību un apdrošināšanu,
  - *PAI* ir privātkapitāla sabiedrība, kuras galvenā darbības joma ir vidēju un lielu uzņēmumu iegāde, kuru galvenie biroji un vadības centri atrodas Eiropā un kuri darbojas dažādās ražošanas nozarēs,
  - *Brendenbury* galvenā darbības joma ir citu uzņēmumu vadība un kontrole, kā arī tieša un netieša dalība tajos,
  - *Konectanet* ir uzņēmums, kas nodrošina uzņēmējdarbības procesu ārpalpojumu, tostarp klientu apkalpošanas un biroja darbības uzdevumu plānošanu un izpildi un ārējo dalībnieku veikto uzdevumu kontroli,
  - *KAI* ir uzņēmums, kura galvenā darbības joma ir nekustamā īpašuma īpašumtiesības un ekspluatācija.
3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Apvienotās regulas darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā netiek pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004<sup>(2)</sup>, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā paredzētajai procedūrai.
4. Komisija aicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darījumu.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienu laikā no šīs publikācijas datuma. Apsvērumus var nosūtīt pa faksu (+32 22964301), pa e-pastu uz adresi COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu vai pa pastu ar atsauces numuru M.7836 – *Banco Santander / PAI Partners / Grupo Konectanet / Konecta Activos Inmobiliarios* uz šādu adresi:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

(<sup>1</sup>) OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp., ("Apvienotās regula").

(<sup>2</sup>) OV C 366, 14.12.2013., 5. lpp.

**Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju**  
**(Lieta M.7810 – Vista/Solera)**  
**Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru**  
**(Dokuments attiecas uz EEZ)**  
(2015/C 382/07)

1. Komisija 2015. gada 11. novembrī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju, ievērojot Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> 4. pantu, kuras rezultātā uzņēmums *Vista Equity Partners Management, LLC* (*Vista*, Amerikas Savienotās Valstis) Apvienotās regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst pilnīgu kontroli pār uzņēmumu *Solera Holdings, Inc* (*Solera*, Amerikas Savienotās Valstis), piedaloties publiskā izsolē.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

— *Vista*: privāta kapitāla sabiedrība,

— *Solera*: riska un aktīvu pārvaldības programmatūras nodrošināšana un IT pakalpojumi apdrošināšanas sabiedrībām un automobiļu nozares uzņēmumiem.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Apvienotās regulas darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā netiek pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 <sup>(2)</sup>, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši šajā paziņojumā paredzētajai procedūrai.

4. Komisija aicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darījumu.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienu laikā pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (+32 22964301), pa e-pastu uz adresi COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu vai pa pastu ar atsauces numuru M.7810 – *Vista/Solera* uz šādu adresi:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

<sup>(1)</sup> OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp. ("Apvienotās regula").

<sup>(2)</sup> OV C 366, 14.12.2013., 5. lpp.



ISSN 1977-0952 (elektroniskais izdevums)  
ISSN 1725-5201 (papīra izdevums)



**Eiropas Savienības Publikāciju birojs**  
2985 Luksemburga  
LUKSEMBURGA

**LV**